
Presidenza: Svizzera

1571ª SEDUTA PLENARIA DEL CONSIGLIO

1. Data: giovedì 2 luglio 2026 (nella Ratsaal)

Inizio: ore 10.05

Fine: ore 13.20

2. Presidenza: Ambasciatore R. Nägeli
Sig. N. Plattner

Prima di procedere all'esame dell'ordine del giorno, la Presidenza ha dato il benvenuto al Consiglio permanente al nuovo Rappresentante permanente degli Stati Uniti d'America presso l'OSCE, S.E. Ambasciatore D. Owens.

Federazione Russa (Annesso)

3. Questioni discusse – Dichiarazioni – Decisioni/Documenti adottati:

Punto 1 dell'ordine del giorno: L'AGGRESSIONE IN CORSO DELLA
FEDERAZIONE RUSSA CONTRO
L'UCRAINA

Presidenza, Ucraina (PC.DEL/676/26), Irlanda-Unione europea (si allineano: Albania, Andorra, Bosnia-Erzegovina, Georgia, Islanda, Liechtenstein, Macedonia del Nord, Moldova, Monaco, Montenegro, Norvegia, San Marino e Ucraina) (PC.DEL/690/26), Regno Unito, Canada, Türkiye (PC.DEL/695/26 OSCE+), Federazione Russa (PC.DEL/682/26 OSCE+)

Punto 2 dell'ordine del giorno: RAPPORTO DEL DIRETTORE DEL
CENTRO PER LA PREVENZIONE DEI
CONFLITTI

Presidente, Direttore del Centro per la prevenzione dei conflitti, (SEC.GAL/80/26 OSCE+), Irlanda-Unione europea (si allineano: Albania, Andorra, Bosnia-Erzegovina, Islanda, Liechtenstein, Macedonia del Nord, Moldova, Montenegro, Norvegia, San Marino, Serbia e Ucraina)

(PC.DEL/691/26), Irlanda, Regno Unito, Ucraina, Federazione Russa (PC.DEL/675/26 OSCE+), Canada, Kazakistan (PC.DEL/688/26 OSCE+), Georgia (PC.DEL/692/26 OSCE+), Stati Uniti d’America (PC.DEL/677/26), Türkiye (PC.DEL/689/26 OSCE+), Finlandia, Armenia (PC.DEL/684/26), Turkmenistan, Azerbaigian, Norvegia (PC.DEL/699/26), Moldova, Kirghizistan, Uzbekistan, Tagikistan, Bosnia-Erzegovina

Punto 3 dell’ordine del giorno: ESAME DI QUESTIONI CORRENTI

- (a) *La guerra ibrida in corso condotta dalla NATO e dall’Unione europea contro la Russia*: Federazione Russa (PC.DEL/683/26 OSCE+)
- (b) *Giornata internazionale a sostegno delle vittime della tortura, celebrata il 26 giugno 2026*: Danimarca (anche a nome dei seguenti Paesi: Albania, Andorra, Austria, Belgio, Bosnia-Erzegovina, Bulgaria, Canada, Cechia, Cipro, Croazia, Estonia, Finlandia, Francia, Germania, Grecia, Irlanda, Islanda, Italia, Lettonia, Liechtenstein, Lituania, Lussemburgo, Macedonia del Nord, Malta, Moldova, Montenegro, Norvegia, Paesi Bassi, Polonia, Portogallo, Regno Unito, Romania, San Marino, Slovacchia, Slovenia, Spagna, Svezia, Ucraina e Ungheria) (PC.DEL/674/26 OSCE+), Armenia (PC.DEL/685/26), Federazione Russa (PC.DEL/679/26 OSCE+), Türkiye (PC.DEL/686/26 OSCE+), Azerbaigian, Belarus (PC.DEL/696/26 OSCE+)

Punto 4 dell’ordine del giorno: RAPPORTO SULLE ATTIVITÀ DELLA PRESIDENZA IN ESERCIZIO

- (a) *Co-moderazione della 67ª tornata dei Colloqui internazionali di Ginevra, tenutasi il 30 giugno e l’1 luglio 2026, da parte del Rappresentante speciale del Presidente in esercizio dell’OSCE per il Caucaso meridionale, Sig. C. Späti*: Presidenza
- (b) *Impegno del Rappresentante speciale del Presidente in esercizio dell’OSCE per la promozione del dialogo e il rafforzamento della fiducia, Sig. S. Rumin, con portatori di interesse in Tagikistan, Uzbekistan e Kirghizistan nel corso delle ultime due settimane*: Presidenza
- (c) *Nomina del Rappresentante permanente dell’Italia presso l’OSCE, S.E. Ambasciatore A. Cascone, a Presidente del Gruppo di lavoro informale aperto sulle Scale di ripartizione dei contributi il 25 giugno 2026*: Presidenza
- (d) *Terza Riunione supplementare nel quadro della dimensione umana del 2026 su “Prevenzione della tortura e dei maltrattamenti: rafforzamento della cooperazione e dell’attuazione”, tenutasi a Vienna il 29 e 30 giugno 2026*: Belarus (PC.DEL/697/26 OSCE+), Presidenza

Punto 5 dell’ordine del giorno: RAPPORTO DEL SEGRETARIO GENERALE

Annuncio della distribuzione di un rapporto scritto del Segretario generale (SEC.GAL/83/26 OSCE+): Rappresentante dell’Ufficio del Segretario generale

Punto 6 dell'ordine del giorno: VARIE ED EVENTUALI

- (a) *Codice di condotta per le sedute del Consiglio permanente*: Irlanda-Unione europea (anche a nome dei seguenti Paesi: Albania, Andorra, Bosnia-Erzegovina, Canada, Georgia, Islanda, Liechtenstein, Macedonia del Nord, Moldova, Montenegro, Norvegia, Regno Unito, San Marino, Serbia e Ucraina) (PC.DEL/698/26), Presidenza, Regno Unito, Canada, Ucraina, Armenia, Belarus, Federazione Russa (PC.DEL/693/26 OSCE+)
- (b) *Tavola rotonda virtuale sui cosiddetti 'bambini ucraini rapiti', da tenersi il 13 luglio 2026*: Federazione Russa (PC.DEL/680/26 OSCE+), Ucraina, Irlanda-Unione europea
- (c) *Esiti della Conferenza sulla ripresa dell'Ucraina 2026, tenutasi a Gdańsk, Polonia, il 25 e 26 giugno 2026*: Polonia (anche a nome dell'Ucraina) (PC.DEL/687/26 OSCE+)

4. Prossima seduta:

giovedì 9 luglio 2026, ore 10.00 nella Ratsaal



Organizzazione per la sicurezza e la cooperazione in Europa
Consiglio permanente

PC.JOUR/1571

2 July 2026

Annex

ITALIAN

Original: RUSSIAN

1571^a Seduta plenaria

Giornale PC N.1571, punto 2

DICHIARAZIONE DELLA DELEGAZIONE DELLA FEDERAZIONE RUSSA

Signor Presidente,

siamo delusi che la Presidenza in esercizio svizzera, adeguandosi al clima politico, continui a includere un punto controverso relativo all'“aggressione russa contro l'Ucraina” nell'ordine del giorno del Consiglio permanente.

Tali azioni della Presidenza sono in diretto contrasto con i punti fissi dell'ordine del giorno stabiliti dalle Norme procedurali dell'OSCE (paragrafo IV.1(C)). Ciò preclude la possibilità di una partecipazione su base paritaria e non discriminatoria alla discussione sugli sviluppi in Ucraina e nella regione circostante.

La convocazione delle sedute del Consiglio permanente deve essere pienamente conforme alle Norme procedurali dell'OSCE per quanto riguarda le consultazioni con tutti gli Stati partecipanti (paragrafi IV.1(C)1 e IV.1(C)3) e non può essere incompatibile con le disposizioni del mandato della Presidenza in esercizio, che la obbliga esplicitamente a tenere conto, nelle sue azioni, dell'intera gamma di opinioni (Decisione N.8 del Consiglio dei ministri di Porto del 2002).

Chiediamo di far rispecchiare questa riserva formale nel giornale dell'odierna seduta del Consiglio permanente ai sensi del paragrafo IV.1(A)6 delle Norme procedurali dell'OSCE.

Grazie dell'attenzione.